

Írta:



Búcsúzott Pécestől egy olyan barát, aki kellemes, egyben eredményes, alkotással teli időszakot töltött a baranyai megyeszékhelyen. Maike Wetzelről, az írónőről van szó, aki hétfőn, a pécsi Cella Septichora nagytermében találkozott azokkal az elsősorban németül értőkkel, akik nyomon követték itteni munkásságát. Azért túl sokan nem voltak, ezt illik bevallani!

Maike Wetzel (a képen balra), Méhes Károllyal beszélgetett, a távozása előtt.

A Kelet-európai Német Kultúrfórum „A város írója” elnevezésű ösztöndíját 2010-ben Pécs, Európa Kulturális Fővárosa kapta. Ennek kapcsán jött Pécsre Maike asszony, aki Méhes Károly helyi íróval beszélgetett, egyfajta zárszóként. Mivel pedig az egybegyűltek döntő többsége jártas volt a germán nyelvben, hát egy idő után el is maradt a tolmácsolás. De ez nagy gondot nem okozott szinte senkinek. Akinek mégis, az viszont ügyesen titkolta, ha valamit nem értett teljes mértékben.

Maike Wetzel öthónapos ösztöndíjas tartózkodását júliusban kezdte meg Pécssett. Az író pécsi léte alatt internetes naplót vezetett, és az itteni eseményekkel kapcsolatos tapasztalatait osztotta meg az olvasókkal. A világhálós fórum Szabó Nóra fordításában, magyar nyelven is elérhető volt.

Amikor a végeges elválás pillanata eljött, akkor Szalai Tamás, az EKF egyik vezetője azt mondta zárszavában, hogy nem mond búcsút. Mert az író úgyis visszatér még a városba. Ebben teljesen egyetértettek egymással az egybegyűltek, így aztán a köszönés, ebben a formában el is maradt, de ez ebben az esetben nem tűnt illetlenségnek.

Dióhéjban a szerzőről

Maike Wetzel író tanulmányait a Müncheni Filmművészeti Főiskolán és Angliában végezte. Elbeszéléseket publikál, valamint forgatókönyvíróként és újságíróként is dolgozik. Írásait több idegen nyelvre lefordították, nemrég magyar és horvát nyelvre is. Maike Wetzel számos irodalmi díjban és ösztöndíjban

Az írózó távozott, az emléke itt maradt

Írta:

részesült.